

LES ÉCHANGES ET SÉJOURS LINGUISTIQUES AU LYCÉE-COLLÈGE DE L'ABBAYE

Les échanges et séjours linguistiques sont destinés à tout élève motivé qui voudrait découvrir une nouvelle culture et surtout acquérir de nouvelles connaissances linguistiques ou parfaire ses connaissances linguistiques. L'étudiant doit en outre avoir de bons résultats scolaires.

Les échanges linguistiques sont organisés soit par le Bureau des Echanges Linguistiques du Canton du Valais (BEL), soit par le Lycée-Collège de l'Abbaye (LCA), soit par diverses associations (AFS, EF...).

Contact BEL

| | |
|-----------------|--|
| Responsable | Mme Sandra Schneider |
| Adresse postale | Planta 1 Cp 478 1951 Sion |
| Lieu du bureau | Avenue de la Gare 44 1950 Sion |
| Téléphone | 027 606 41 30 |
| Courriel | bel-bsa@admin.vs.ch |
| Site internet | www.vs.ch/bel |

Echanges et séjours linguistiques au Lycée-Collège de l'Abbaye

| | |
|-------------|--|
| Responsable | Mme Letizia Scattolin Hagin |
| Téléphone | 024 477 31 86 |
| Courriel | letizia.scattolinhagin@edu.vs.ch |

Permanence au Bureau des Proviseurs (38b) : le lundi de 7h50 à 8h35

ECHANGES LINGUISTIQUES

Dans le cadre d'un échange, un accord est établi entre deux écoles. Nos élèves sont accueillis dans la famille de leur correspondant/e et fréquentent leur école. De même, nous nous engageons à accueillir le/la correspondant/e de notre élève dans notre établissement et lui donnons la possibilité de suivre les cours en fonction de son niveau et de ses options ou choix. Cela permet de réduire au maximum les coûts.

A. ECHANGES COURTS ORGANISÉS PAR LE BEL (deux à trois semaines)

Ce type d'échange s'adresse à tous les élèves de 1^{ère} à 4^{ème} année.

Le BEL (Bureau des échanges linguistiques) propose de nombreuses opportunités d'échanges. Plusieurs partenariats ont été établis avec des écoles de Suisse et de différents pays comme :

- **l'Italie** avec Domodossola, Bracciano ;
- **l'Espagne** avec Albaterra, ainsi que Valencia ;
- **l'Allemagne** avec Lauda, Ulm, Tettnang (Baden-Württemberg), Grosskrotzenburg (Hessen), Glückstadt (Schleswig-Holstein), Regensburg (Bayern), Jülich, Ibbenbüren (Nordrhein-Westfalen)...

L'échange est organisé par le BEL de telle sorte que nos élèves manquent le moins possible l'école et se rendent en général sur place soit pendant les vacances d'été (pour l'Allemagne et Berne ; école sur place), soit pendant les vacances d'automne (pour l'Italie et l'Espagne ; école sur place).

⇒ **Délai** : le plus tôt possible auprès de Mme Schneider (BEL).

B. ECHANGES DE MOYENNE DURÉE (deux à trois mois)

Ce type d'échange s'adresse aux élèves de 2^{ème} et 3^{ème} années qui ont en principe une moyenne de 4.5 au moins.

Les élèves qui font ce type d'échange, peuvent bénéficier d'une annualisation des résultats et d'un délai de deux semaines après leur retour avant de concourir aux examens.

1. Allemagne et Zürich, mais aussi Canada, Australie et Nouvelle-Zélande...

Le **BEL** organise sur demande ce type d'échange en **Allemagne** (Osnabrück ; Niedersachsen) et en **Suisse allemande** (Zürich).

Le BEL collabore d'autre part avec l'association **ARPEL** qui propose des échanges de huit semaines au Canada (Ontario), en Nouvelle-Zélande (île du Nord et du Sud) et en Allemagne (Rhénanie du Nord, Westphalie).

De plus amples informations sur www.echangeslinguistiques.ch

⇒ **Délai** : le plus tôt possible auprès de Mme Schneider (BEL) pour l'Allemagne et la Suisse allemande et auprès de Mme Scattolin Hagin pour les échanges organisés par l'ARPEL.

C. ECHANGES LONGS

Ce type d'échange s'adresse aux élèves de 2^{ème} et 3^{ème} années qui ont en principe 5 et plus de moyenne.

1. Zürich – Kantonsschule Zürich Nord (durant le 1^{er} semestre)

Grâce à un partenariat avec le Canton de Zürich et le **Gymnase cantonal Kantonsschule (Zürich Nord)**, le **BEL** organise cet échange d'un semestre.

Les élèves qui font ce type d'échange, bénéficient d'une annualisation des résultats et d'un délai de deux semaines après leur retour avant de concourir aux examens.

Site de l'école partenaire : www.kzn.ch

⇒ **Délai** : le plus tôt possible auprès de Mme Schneider (BEL).

SEJOURS LINGUISTIQUES

A. BRIGUE (une année)

Ce type de séjour s'adresse aux élèves de 1^{ère} à 4^{ème} année.

En collaboration avec le **BEL** et le **Collège Spiritus Sanctus de Brigue**, nous accueillons des élèves du Haut-Valais pour une année. Ces derniers effectuent la 1^{ère}, 2^{ème} ou 3^{ème} année chez nous. Si un

C. AFRIQUE – AMÉRIQUE – AUSTRALIE – ASIE – EUROPE (une année ou six mois en 2^{ème} ou 3^{ème} année)

Des séjours linguistiques payants d'une année sont également possibles avec l'étranger. Ils sont proposés par des organismes privés (AFS, AISL...). L'élève qui effectue ce type de séjour, se voit dans l'obligation de refaire l'année à son retour. Toutefois, un élève ayant au minimum une moyenne du 1^{er} groupe de 5 et une moyenne générale de 5 (sans note insuffisante) obtenues pendant l'année précédant le séjour linguistique peut faire une demande pour une validation de l'année scolaire faite à l'étranger.

⇒ **Délai** : 1^{er} mars de l'année scolaire précédant le séjour auprès de Mme Scattolin Hagin.

Certains programmes proposant des séjours de six mois, les élèves peuvent effectuer un séjour à l'étranger d'un semestre seulement. En principe, ils doivent toutefois avoir 5 et plus de moyenne et peuvent alors faire une demande spéciale à la Direction pour annualiser leurs résultats et comptabiliser leur année scolaire.

⇒ **Délai** : 1^{er} mars de l'année scolaire précédant l'échange auprès de Mme Scattolin Hagin.

NB : L'élève qui organise par ses propres moyens un séjour dans un autre établissement scolaire, doit fournir une attestation d'inscription dans une école équivalente.